

Bản án số: 64/2021/HS-ST

Ngày: 20-9-2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÂN CHÂU, TỈNH TÂY NINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Minh Tuấn.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Hoàng Văn Hữu;

Nghề nghiệp: Công chức;

Chức vụ: Bí thư Huyện đoàn Tân Châu, tỉnh Tây Ninh.

2. Ông Trương Hoàng Sơn;

Nghề nghiệp: Cán bộ;

Chức vụ: Giám đốc Ngân hàng chính sách xã hội huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Phú – Thư ký Tòa án nhân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Quốc – Kiểm sát viên.

Ngày 20 tháng 9 năm 2021 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 57/2021/TLST-HS ngày 15 tháng 7 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 68/2021/QĐXXST-HS ngày 08 tháng 9 năm 2021 đối với bị cáo:

Nguyễn Tiết L, sinh ngày 10-10-2004 tại tỉnh Tây Ninh; nơi cư trú: ấp Trảng Tr, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh; Nghề nghiệp: Làm mướn; Trình độ văn hóa: 3/12; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; con ông Nguyễn Minh H và bà Nguyễn Thị Bích H; em ruột có 01 người; Vợ con chưa có; tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 12-6-2021 đến nay (có mặt).

Người đại diện hợp pháp của bị cáo: Ông Nguyễn Minh H, sinh 1980 và bà Nguyễn Thị Bích H, sinh năm 1981; nơi cư trú: ấp Trảng Tr, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh (có mặt).

Người bào chữa cho bị cáo: Bà Nguyễn Thị Ngọc Linh – Trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Tây Ninh (có mặt).

Bị hại: Anh Trần Công Th, sinh ngày 19-10-2004; nơi cư trú: ấp Tân Th, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh (vắng mặt).

Người đại diện hợp pháp của bị hại: Ông Trần Văn Kh, sinh 1982 và bà Nguyễn Thị Thủ, sinh 1978; nơi cư trú: ấp Tân Th, xã Tân H, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh (có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 12 giờ ngày 03-01-2021 Nguyễn Tiết L đến nhà của ông Lê Minh Thuận sinh năm 1969 ngụ ấp Con Trăn xã Tân Hòa, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh để ăn tiệc thôi nôi cháu ngoại của ông Thuận. Khi đến đây Lâm ngồi uống bia cùng với anh Trần Công Thành, sinh ngày 19-10-2004; anh Nguyễn Thanh Tài, sinh năm 1990 cùng ngụ ấp Tân Thuận xã Tân Hòa, huyện Tân Châu tỉnh Tây Ninh và một số người họ hàng với Lâm. Trong quá trình uống bia, do thấy anh Tài đã say nên Lâm đẩy anh Tài đi vào phòng ngủ để ngủ nhưng anh Tài không chịu, người nhà của Lâm nghĩ Lâm đánh anh Tài nên mắng Lâm, Lâm và người nhà xảy ra cãi nhau. Lúc này, anh Thành đang phụ dọn dẹp, Lâm thấy anh Thành đang cầm bình thủy, nghĩ anh Thành có ý định đánh mình nên đã chửi và thách thức đánh nhau với Thành. Sau đó, anh Thành bỏ đi ra phía sau vườn cao su, Lâm đi đến khu vực hồ nước sau nhà ông Thuận lấy con dao rồi đi đến chém anh Thành một nhát trúng vào bàn tay phải. Hậu quả, anh Thành bị thương và được đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa tỉnh Tây Ninh.

Ngày 02-3-2021, anh Trần Công Thành có đơn yêu cầu giám định thương tích và yêu cầu xử lý hình sự đối với hành vi của Nguyễn Tiết L.

Tại cơ quan điều tra, Nguyễn Tiết L đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội của mình.

Tại Bản Kết luận giám định pháp y về thương tích số 54/2021/TgT ngày 19-4-2021 của Trung tâm pháp y tỉnh Tây Ninh, kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Trần Công Thành do thương tích gây nên là 8% do vật sắc gây ra.

* Kết quả thu giữ và xử lý vật chứng: Có bản thống kê kèm theo.

* Về trách nhiệm dân sự: Trần Công Thành yêu cầu Nguyễn Tiết L bồi thường số tiền 90.000.000 đồng, Nguyễn Tiết L chưa bồi thường.

Tại bản cáo trạng số 57/CT-VKSTC ngày 15-7-2020 Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh đã truy tố bị cáo Nguyễn Tiết L về tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm a, i Khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự.

Trong phần tranh luận, Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh thực hành quyền công tố giữ nguyên cáo trạng đối với bị cáo và phân tích, đánh giá nhân thân bị cáo, tình tiết tăng nặng, các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo là người dưới 18 tuổi phạm tội quy định tại Chương XII Bộ luật Hình sự, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố:

* Về tội danh:

- Bị cáo Nguyễn Tiết L phạm tội “Cố ý gây thương tích” được quy định tại điểm a, i khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự.

* Về hình phạt:

Căn cứ điểm a, i khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự; điểm i, s khoản 1 Điều 51; Điều 90, 91, 101 Bộ luật hình sự:

Xử phạt bị cáo Nguyễn Tiết L từ 06 đến 09 tháng tù.

* Về biện pháp tư pháp: Xử lý vật chứng theo quy định.

* Về trách nhiệm dân sự: Buộc bị cáo Nguyễn Tiết L có nghĩa vụ bồi thường cho Trần Công Thành theo quy định pháp luật.

Bị cáo Nguyễn Tiết L, ông Nguyễn Minh Huệ bà Nguyễn Thị Bích Hồng không tranh luận.

Tại phiên tòa, người bào chữa cho bị cáo Nguyễn Tiết L trình bày lời bào chữa: Thống nhất quan điểm truy tố của Viện kiểm sát. Ngoài ra, người bào chữa đưa ra các tình tiết xin giảm nhẹ thêm như: Bị cáo là người dưới 18 tuổi, tại phiên tòa gia đình bị cáo tự nguyện bồi thường 2.000.000 đồng, đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ điểm b, Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự, xem xét mức án thấp nhất bằng thời gian tạm giam đến 06 tháng tù.

Bị cáo nói lời nói sau cùng: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Tân Châu, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo; bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo: Tại phiên tòa bị cáo Lâm khai nhận vào khoảng 12 giờ 00 phút, ngày 03-01-2021 tại ấp Con Trăn, xã Tân Hòa, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh, bị cáo không có mâu thuẫn gì với anh Trần Công Thành nhưng thấy anh Thành cầm bình thủy đem đi dọn dẹp thì tưởng anh Thành dùng để đánh mình nên bị cáo chạy đi lấy con dao chém anh Thành gây thương tích. Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai người bị hại, người làm chứng, biên bản khám nghiệm hiện trường, vật chứng, tài liệu thu thập được có trong hồ sơ vụ án.

Tại Bản Kết luận giám định pháp y số 54/2021/TgT ngày 19-4-2021 của Trung tâm pháp y tỉnh Tây Ninh, kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Trần Công Thành do thương tích gây nên là 8%. Tuy thương tích dưới 11% nhưng con dao bị cáo sử dụng là hung khí nguy hiểm và bị cáo gây thương cho bị hại khi không có mâu thuẫn đã thể hiện tính côn đồ.

Do đó, hành vi của bị cáo đã đủ các yếu tố cấu thành tội “Cố ý gây thương tích” được quy định tại điểm a, i Khoản 1 Điều 134 của Bộ luật Hình sự.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến sức khỏe của người khác được pháp luật hình sự bảo vệ nên phải chịu trách nhiệm hình sự do chính hành vi của bị cáo đã gây ra.

[3] Khi quyết định hình phạt cần xem xét nhân thân, các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự cho bị cáo:

- *Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:* Bị cáo Nguyễn Tiết L thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm i, s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Ngoài ra, bị cáo khi thực hiện hành vi phạm tội chưa đủ 18 tuổi nên được hưởng những

quy định đối với người dưới 18 tuổi phạm tội quy định tại Điều 90, 91 và 101 của Bộ luật Hình sự.

- *Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự*: Không có.

[4] Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, nên cần xử một mức án thật nghiêm khắc và cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới đủ tác dụng giáo dục bị cáo thành người có ích cho xã hội, đồng thời có tác dụng giáo dục, răn đe phòng ngừa chung.

[5] Về bồi thường thiệt hại: Trong quá trình điều tra, truy tố, người đại diện hợp pháp của bị hại là ông Trần Văn Khoa yêu cầu bị cáo Nguyễn Tiết L bồi thường các khoản tiền như sau: Tiền viện phí thanh toán qua Bảo hiểm y tế chi trả là 1.153.735 đồng; Tiền xe đưa rước người bệnh là 6.300.000 đồng, bao gồm: Tiền xe đi về từ Trạm y tế xã Tân Hòa, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh đến Bệnh viện Đa khoa Tây Ninh và trở về là 1.400.000 đồng x 2 = 2.800.000 đồng; Tái khám tại Bệnh viện huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh là 500.000 đồng; Đi từ nhà đến Bệnh viện chấn thương, chỉnh hình tại Thành phố Hồ Chí Minh và tái khám là 3.000.000 đồng; Tiền mất thu nhập của người bệnh (do làm nghề vác gỗ) là 200.000 đồng/ngày x 150 ngày = 30.000.000 đồng; Tiền mất thu nhập của người nuôi bệnh (nghề cạo mủ cao su) 300.000 đồng/ngày x 9 ngày = 2.700.000 đồng; Tiền ăn của người nuôi bệnh và người bệnh: 80.000 đồng/ngày x 9 ngày = 720.000 đồng; Tiền tổn thất tinh thần: 50.000.000 đồng. Tổng cộng các khoản là 90.873.735 đồng.

Tại phiên tòa, ông Trần Văn Khoa giữ nguyên số tiền yêu cầu bồi thường. Bị cáo và đại diện hợp pháp của bị cáo không đồng ý bồi thường với số tiền như trên. Do các bên không thống nhất số tiền bồi thường, nên Hội đồng xét xử xem xét các chi phí hợp lý cụ thể như sau:

+ Tiền viện phí đã thanh toán hợp lý là 6.300.000 đồng; Tiền xe đi cấp cứu từ Trạm y tế xã Tân Hòa, huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh đến Bệnh viện Đa khoa Tây Ninh và trở về là 1.400.000 đồng; 03 lần đi tái khám từ nhà đến bệnh viện Đa khoa Tây Ninh sẽ được tính theo chi phí xe công cộng thông thường là 200.000 đồng/lượt đi về x 03 lần = 600.000 đồng; 01 lần đi tái khám tại Trung tâm y tế huyện Tân Châu sẽ được tính theo chi phí xe công cộng thông thường là 100.000 đồng/lượt đi về x 01 lần = 100.000 đồng; 01 lần đi điều trị tại Bệnh viện chấn thương, chỉnh hình tại Thành phố Hồ Chí Minh sẽ được tính theo thuê xe từ nhà đến bệnh viện là 1.500.000 đồng/lượt đi về x 01 lần = 1.500.000 đồng; 01 lần 01 lần đi tái khám tại Bệnh viện chấn thương, chỉnh hình tại Thành phố Hồ Chí Minh sẽ được tính theo chi phí xe công cộng thông thường là 500.000 đồng/lượt đi về x 01 lần = 500.000 đồng; Tiền mất thu nhập của người bệnh (do làm nghề vác gỗ) là 200.000 đồng/ngày x 90 ngày = 18.000.000 đồng; Tiền mất thu nhập của người nuôi bệnh (nghề cạo mủ cao su) 300.000 đồng/ngày x 9 ngày = 2.700.000 đồng; Tiền tổn thất tinh thần: 10 tháng x 1.490.000 đồng/tháng = 14.900.000 đồng. Tổng cộng là 46.000.000 đồng.

Các chi phí còn lại với số tiền 44.873.635 đồng là không có căn cứ để chấp nhận.

Tại phiên tòa, bị cáo không đồng ý bồi thường theo yêu cầu bị hại và do bị cáo không có tài sản riêng nên người đại diện hợp pháp của bị cáo đồng ý bồi

thường cho bị hại nên cần buộc bị cáo và đại diện hợp pháp liên đới bồi thường cho bị hại.

[6] Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự xử lý vật chứng

Tịch thu tiêu hủy vật chứng sau: 01 (Một) con dao dài 40 cm, có lưỡi bằng kim loại, chiều dài lưỡi dao là 28cm, phần rộng nhất của lưỡi dao là 6,8cm, có cán bằng gỗ, chiều dài cán dao là 12cm, đường kính cán dao là 4cm.

(Vật chứng đang tạm giữ theo Biên bản giao nhận ngày 13- 9-2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh).

[7] Xét đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh tại phiên tòa là có căn cứ. Người bào chữa, đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ điểm b Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử bị cáo mức án bằng với thời gian tạm giam đến 06 tháng là không có căn cứ để xem xét.

[8] Về án phí: Bị cáo Nguyễn Tiết L phải chịu án phí Hình sự sơ thẩm theo quy định pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ các điểm a, i Khoản 1 Điều 134; các điểm i, s Khoản 1 Điều 51; Điều 90, 91, 101 của Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Nguyễn Tiết L 09 (chín) tháng tù về tội “Cố ý gây thương tích”. Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày 12-6-2021.

2. Về trách nhiệm dân sự:

Căn cứ Điều 586, 590 Bộ luật Dân sự:

Buộc Người đại diện hợp pháp của bị cáo Nguyễn Tiết L (ông Nguyễn Minh Huệ, bà Nguyễn Thị Bích Hồng) cùng bị cáo Nguyễn Tiết L có nghĩa vụ liên đới bồi thường cho anh Trần Công Thành số tiền 46.000.000 (bốn mươi sáu triệu) đồng.

Kể từ ngày bản án, quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015”.

Về xử lý vật chứng:

Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự xử lý vật chứng

Tịch thu tiêu hủy vật chứng sau: 01 (Một) con dao dài 40 cm, có lưỡi bằng kim loại, chiều dài lưỡi dao là 28cm, phần rộng nhất của lưỡi dao là 6,8cm, có cán bằng gỗ, chiều dài cán dao là 12cm, đường kính cán dao là 4cm.

(Vật chứng đang tạm giữ theo Biên bản giao nhận ngày 13-9-2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh)

3. Về án phí: Căn cứ vào Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án:

Bị cáo Nguyễn Tiết L phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng tiền án phí Hình sự sơ thẩm và 2.300.000 (hai triệu ba trăm nghìn) đồng án phí dân sự sơ thẩm.

4. Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

5. Về quyền kháng cáo: Báo cho bị cáo và đại diện hợp pháp của bị cáo; đại diện hợp pháp của bị hại biết có quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Riêng bị hại được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được Bản án hoặc Bản án được niêm yết hợp lệ./.

Nơi nhận:

- Phòng KTNV. TAT;
- Phòng PV 06 Công an tỉnh Tây Ninh;
- Sở Tư pháp tỉnh Tây Ninh;
- Công an huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh;
- VKSND huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh;
- Cơ quan THA phạt tù;
- Chi cục THADS huyện Tân Châu, tỉnh Tây Ninh;
- UBND xã, phường nơi bị hại cư trú;
- Bị cáo;
- Dương sự;
- Hồ sơ;
- Lưu./.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đã ký

Phạm Minh Tuấn